

6.º SUPLEMENTO

SUMÁRIO

GOVERNO DE MACAU

Avisos e anúncios oficiais

Dos Serviços de Economia, sobre os novos modelos de impressos e respectivas instruções de preenchimento, a vigorar para as operações de Comércio Externo, a partir de 1 de Janeiro de 1981.

Dos mesmos Serviços, sobre os modelos da Ficha de Registo de Saída ou de Entrada de mercadorias.

Dos mesmos Serviços, sobre o modelo de Certificado de Origem aprovado pelos referidos Serviços.

GOVERNO DE MACAU


REPARTIÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA

A V I S O


Nos termos do n.º 6 do artigo 9.º do Decreto-Lei n.º 50/80/M, de 30 de Dezembro, tornam-se público os novos modelos de impressos e respectivas instruções de preenchimento, a vigorar para as operações de Comércio Externo, a partir de 1 de Janeiro de 1981:

1. Licença de Importação (Modelo Eco 008)

ENTIDADE LICENCIADORA 發証機構

1 IMPORTADOR (nome e morada) 入口商 (姓名及住址)		ORIGINAL 正本	A	2 Nº 編號	
		3 DATA DA EMISSÃO 發出日期		4 País de Procedência 來源國	
5 Nº 編號		 MACAU 澳門 SERVIÇOS DE ECONOMIA 經濟廳			
6 REMETENTE (nome e morada) 付貨人 (姓名及住址)		7. LICENÇA DE IMPORTAÇÃO DEFINITIVA <input type="checkbox"/> ID 確定性輸入准照 LICENÇA DE IMPORTAÇÃO TEMPORÁRIA <input type="checkbox"/> IT 暫時性輸入准照 LICENÇA DE REIMPORTAÇÃO <input type="checkbox"/> RI 復輸入准照			
		8 VÁLIDA ATÉ 有效期至		9 PAÍS DE ORIGEM 產地國家名稱	
10 LOCAL E DATA DE ENTRADA 入口地點及日期		11 DETALHES SUPLEMENTARES 補充資料			
12 MEIO DE TRANSPORTE UTILIZADO 運輸方式 VIA MARÍTIMA 海運 <input type="checkbox"/> VIA AÉREA 空運 <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE 陸運 <input type="checkbox"/> VIA POSTAL 郵寄 <input type="checkbox"/>		13 NOME DO BANCO NEGOCIADOR 交易銀行名稱			
14 MARCAS, NÚMEROS E TIPOS DE EMBALAGEM — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS 牌子編號及包裝方式 — 貨物資料				15 Peso Líquido 淨重	16 Valor CIF 到岸價
17 Porto de embarque 落貨港口	18 N/Encomenda Nº 訂單編號	19 S/Factura Nº 發票編號	20 Valor CIF Total (patacas) 到岸價總數 (澳門幣)		
21 ANÁLISE 分析		22 DESPACHO 批示		23 DECLARAÇÃO DO IMPORTADOR 入口商聲明 Declaro que sou o importador das mercadorias constantes desta licença, sendo as especificações dadas as verdadeiras e o valor declarado o total. 本人聲明為本准照所載貨物的入口商，所提供之貨物規格為確實者，同時，所聲明之價值乃貨物的全部價值。 (Data, Assinatura, Carimbo) (日期、簽名及蓋印)	
				24 Autenticação dos Serviços 機關蓋印	

REQUERENTE


IMPORTADOR (nome e morada)		EXEMPLAR	B	Nº	
		DATA DA EMISSÃO		País de Procedência	
REMETENTE (nome e morada)		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA			
		LICENÇA DE IMPORTAÇÃO DEFINITIVA <input type="checkbox"/> ID		LICENÇA DE IMPORTAÇÃO TEMPORÁRIA <input type="checkbox"/> IT	
		LICENÇA DE REIMPORTAÇÃO <input type="checkbox"/> RI			
		VÁLIDA ATÉ	PAÍS DE ORIGEM		
LOCAL E DATA DE ENTRADA		DETALHES SUPLEMENTARES			
MEIO DE TRANSPORTE UTILIZADO		NOME DO BANCO NEGOCIADOR			
VIA MARÍTIMA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE <input type="checkbox"/> VIA POSTAL <input type="checkbox"/>					
MARCAS, NÚMEROS E TIPOS DE EMBALAGEM — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS				Peso Líquido	Valor CIF
Porto de embarque	N/Encomenda Nº	S/Factura Nº	Valor CIF Total (patacas)		
				DECLARAÇÃO DO IMPORTADOR	
				Declaro que sou o importador das mercadorias constantes desta licença, sendo as especificações dadas as verdadeiras e o valor declarado o total.	
				Autenticação dos Serviços	
				{Data, Assinatura, Carimbo}	

ECONOMIA


IMPORTADOR (nome e morada)		EXEMPLAR	C	Nº	País de Procedência			
		DATA DA EMISSÃO						
Nº		MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA						
REMETENTE (nome e morada)		LICENÇA DE IMPORTAÇÃO DEFINITIVA <input type="checkbox"/> ID		LICENÇA DE IMPORTAÇÃO TEMPORÁRIA <input type="checkbox"/> IT		LICENÇA DE REIMPORTAÇÃO <input type="checkbox"/> RI		
		VÁLIDA ATÉ		PAÍS DE ORIGEM				
		DETALHES SUPLEMENTARES						
LOCAL E DATA DE ENTRADA		NOME DO BANCO NEGOCIADOR						
MEIO DE TRANSPORTE UTILIZADO VIA MARÍTIMA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE <input type="checkbox"/> VIA POSTAL <input type="checkbox"/>								
MARCAS, NÚMEROS E TIPOS DE EMBALAGEM — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS					Peso Líquido	Valor CIF		
Porto de Embarque		N/Encomenda Nº		S/Factura Nº		Câmbio		
						VISTO DA PMF		
						Agente Nº _____ Rubrica e Data _____		
Items	CLASSIFICAÇÃO			Unidade de Quantidade	Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	VALOR CIF	
1								
2								
3								
CÁLCULO DO IMPOSTO DE CONSUMO				Data e Rubrica do Responsável pelo Câmbio		RECIBO Nº _____ Rubrica do Tesoureiro		
Items	Valor CIF (patacas)	Artº	Taxa	Imposto	____/____/____			
1								
2								
3								

Autenticação dos Serviços


ESTATÍSTICA

IMPORTADOR (nome e morada)				EXEMPLAR		D	Nº		
				DATA DA EMISSÃO				País de Procedência	
REMETENTE (nome e morada)				5 Nº		 <p style="text-align: center;">MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA</p>			
				LICENÇA DE IMPORTAÇÃO DEFINITIVA <input type="checkbox"/> ID					
LOCAL E DATA DE ENTRADA				VÁLIDA ATÉ		PAÍS DE ORIGEM			
MEIO DE TRANSPORTE UTILIZADO				DETALHES SUPLEMENTARES					
VIA MARÍTIMA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE <input type="checkbox"/> VIA POSTAL <input type="checkbox"/>									
MARCAS, NÚMEROS E TIPOS DE EMBALAGEM — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS				Nome do Banco Negociador		Peso Líquido		Valor CIF	
Porto de Embarque		N/Encomenda Nº		S/Factura Nº		Câmbio		VISTO DA PMF	
								Agente Nº	
								Rubrica e Data	
Ítems	CMCE			Unidade de Quantidade	Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	VALOR CIF		
1									
2									
3									
						Ítems	Valor CIF (patacas)		
						1			
						2			
						3			
						Autenticação dos Serviços			

PMF

IMPORTADOR (nome e morada)		EXEMPLAR		E	Nº	
		DATA DA EMISSÃO		País de Procedência		
REMETENTE (nome e morada)		Nº		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA		
		LICENÇA DE IMPORTAÇÃO DEFINITIVA <input type="checkbox"/> ID LICENÇA DE IMPORTAÇÃO TEMPORÁRIA <input type="checkbox"/> IT LICENÇA DE REIMPORTAÇÃO <input type="checkbox"/> RI				
LOCAL E DATA DE ENTRADA		VÁLIDA ATÉ		PAÍS DE ORIGEM		
MEIO DE TRANSPORTE UTILIZADO		DETALHES SUPLEMENTARES				
VIA MARÍTIMA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE <input type="checkbox"/> VIA POSTAL <input type="checkbox"/>						
MARCAS, NÚMEROS E TIPOS DE EMBALAGEM – DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS		NOME DO BANCO NEGOCIADOR		Peso Líquido		Valor CIF
Porto de Embarque		N/Encomenda Nº		S/Factura Nº		Câmbio
						VISTO DA PMF
						Agente Nº
						Rubrica e Data
Items		Unidade de Quantidade	Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	VALOR CIF	
1						
2						
3						
Autenticação dos Serviços						

REQUERENTE

IMPORTADOR (nome e morada)		EXEMPLAR	F	Nº	
		DATA DA EMISSÃO		País de Procedência	
Nº		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA			
REMETENTE (nome e morada)					
		LICENÇA DE IMPORTAÇÃO DEFINITIVA <input type="checkbox"/> ID LICENÇA DE IMPORTAÇÃO TEMPORÁRIA <input type="checkbox"/> IT LICENÇA DE REIMPORTAÇÃO <input type="checkbox"/> RI			
		VÁLIDA ATÉ	PAÍS DE ORIGEM		
LOCAL E DATA DE ENTRADA		DETALHES SUPLEMENTARES			
MEIO DE TRANSPORTE UTILIZADO VIA MARÍTIMA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE <input type="checkbox"/> VIA POSTAL <input type="checkbox"/>		NOME DO BANCO NEGOCIADOR			
MARCAS, NÚMEROS E TIPOS DE EMBALAGEM — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS				Peso Líquido	Valor CIF
		VISTO DA PMF			
		Agente Nº	Rúbrica e Data		
Item		Unidade de Quantidade	Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	VALOR CIF
1					
2					
3					
Autenticação dos Serviços					

**INSTRUÇÕES PARA O PREENCHIMENTO DAS
LICENÇAS DE IMPORTAÇÃO DEFINITIVA,
IMPORTAÇÃO TEMPORÁRIA E DE REIMPORTAÇÃO**

Campo 1 — Importador (nome e morada)

— Inscrever a designação e morada constantes da «Ficha de Inscrição (comércio externo)», referida no artigo 4 do Decreto-Lei n.º 50/80/M.

— Caso a firma utilize mais que uma designação, deve sempre inscrever a designação portuguesa.

— Em nenhum caso poderá ser inscrita designação não constante da «Ficha de Inscrição (comércio externo)».

Campos 2, 3 — Reservados aos Serviços de Economia

Campo 4 — País de procedência

Entende-se por país de procedência o país ou território do qual as mercadorias foram inicialmente expedidas com destino a Macau, tendo ou não havido interrupção no transporte, desde que não tenham sido objecto de transacção comercial nos países intermédios, se os houve.

Campo 5 — N.º de inscrição nos Serviços de Economia

Deve ser devidamente inscrito o n.º atribuído pelos Serviços de Economia, constante da «Ficha de Inscrição».

Campo 6 — Remetente (nome e morada)

— Inscrever a designação e morada oficiais

— Caso o remetente utilize mais que uma designação, deve inscrever a designação portuguesa, caso exista.

Campo 7 — Definição de transacção

— Resposta a assinalar por meio de cruz (X)

— A resposta aos quesitos deste campo deve ser dada pela aposição de uma cruz no rectângulo correspondente à operação.

— Exemplo: operação de importação temporária

IMPORTAÇÃO DEFINITIVA	<input type="checkbox"/>	ID
IMPORTAÇÃO TEMPORÁRIA	<input checked="" type="checkbox"/>	IT
REIMPORTAÇÃO	<input type="checkbox"/>	RI

Campo 8 — Reservado aos Serviços de Economia

Campo 9 — País de origem

Entende-se por País de origem o país ou território onde os produtos agrícolas foram cultivados, os minérios extraídos e os artigos manufacturados foram fabricados no todo ou em parte.

Se o foram parcialmente, considera-se que o país ou território em questão é aquele que foi responsável pela última fase da operação de transformação, antes de tomarem a forma definitiva sob a qual foram introduzidas no território. A reembalagem, o reassortimento e a mistura não constituem transformação.

Campo 10 — Local e data de entrada

— Deve ser claramente indicado o local de entrada, por exemplo: Macau, Taipa, Coloane.

Campo 11 — Datálhes suplementares

— No caso de se tratar de uma reimportação, (devidamente assinalada no campo 7), é obrigatória a inscrição neste campo do n.º da Licença de Exportação Temporária, ao abrigo da qual saíram as mercadorias a importar.

— Noutros casos, este campo é reservado aos Serviços de Economia.

Campo 12 — Meio de transporte utilizado

— Resposta a assinalar por meio de cruz

— A resposta aos quesitos deste campo deve ser dada pela aposição de uma cruz no rectângulo correspondente ao meio de transporte utilizado.

Exemplo: via terrestre

VIA MARÍTIMA	<input type="checkbox"/>
VIA TERRESTRE	<input checked="" type="checkbox"/>
VIA AÉREA	<input type="checkbox"/>

Campo 13 — Nome do Banco Negociador

Campo 14 — Marcas, n.ºs e tipos de embalagens; Descrição das mercadorias

— As especificações relativas à mercadoria devem ser de forma absolutamente clara, e pela ordem referida no título deste campo, ou seja: 1.º Marcas, N.ºs (Shipping Marks); 2.º Tipo de embalagem; 3.º Descrição das mercadorias.

Campo 15 — Peso líquido

— Por peso líquido entende-se o peso das mercadorias, adicionado do peso das taras interiores, ou seja, das embalagens que acompanham o produto até ao seu consumo final.

— Esta informação tem de ser expressa em quilogramas exactos, isto é, sem a indicação da fracção gramas.

Campo 16 — Valor CIF

— Por valor CIF entende-se o valor das mercadorias, adicionado dos custos gerais (seguro, comissões, documentação, etc.), e de transporte do local de expedição até ao território de Macau.

Campo 17 — Porto de embarque

— Deve ser indicado o porto de embarque inicial da mercadoria.

Campo 18 — Nossa Encomenda n.º

— Deve ser indicado o n.º da encomenda correspondente às mercadorias constantes da licença.

Campo 19 — Sua factura n.º

— Preenchimento facultativo

— Deverá ser indicado o n.º da factura comercial correspondente.

Campo 20 — Valor CIF total (patacas)

— Indicar o total da soma da coluna 16, adicionado dos custos de transportes e seguros, convertido em patacas, sem a indicação da fracção avos.

Campos 21, 22 — Reservados aos Serviços de Economia

Campo 23 — Declaração do importador

— O importador deve indicar a data, apor a assinatura e o carimbo da empresa.

Campo 24 — Reservado aos Serviços de Economia

填報入口、暫時性入口及復入口准照即 E C O ○ ○ 八號表的說明

第一號欄：入口商（姓名及住址）

——填報第 號法令第 條所指「（外貿）登記表」的名稱及住址。

——倘有關商號多過一個名稱時，應填寫葡文名稱。
——在任何情況下，不得填寫非「（外貿）登記表」上所載的名稱。

第二、三號欄：由經濟廳填寫。

第四號欄：來源國

——所謂來源國，係指貨物由最初的國家或地區輸來澳門者，即使在運輸途中停頓但無進行交易活動時，則該停頓的國家或地區並不視為來源國。

第五號欄：經濟廳登記表上的編號

——應填上由經濟廳編訂載于登記表上的編號。

第六號欄：付貨人（姓名及住址）

——填寫正式名稱及住址；
——倘付貨人多過一個名稱時，倘有葡文名時，應填寫該名稱。

第七號欄：申領何種准照

——用×符號作為指明；
——在有關方格內填上×符號
例如：倘屬暫時性入口時，照下列填寫：

入口：.....
暫時性入口：.....
復入口：.....

RI IT ID

第八號欄：由經濟廳填寫

第九號欄：產地國家名稱

——所謂產地國家，例如農產品係指在該國或地區種植者；礦產品係指在該國或地區開採者；及工業產品係指在該國或地區全部或局部製造者。倘上述產品分在超過一個國家或地區加工時，係以在某國或地區完成最後工序而成為運抵澳門的物品者，則該國或地區即成為產地國家。但包裝、再分類及混合不視為加工工序。

第一〇號欄：入口地點及日期

——應清楚指明入口地點：例如澳門、氹仔或路環。

第一一號欄：補充資料

——倘屬復入口的貨物時（除在第七號欄填上符號外）必須在本欄填報批准該等貨物暫時性出口准照的編號；

——在其他情況下，本欄由經濟廳填寫。

第一二號欄：運輸方式

——用×符號作為指明；
——在有關方格內填上×符號。

例如：倘屬陸運時

海運.....

陸運.....

空運.....

第一三號欄：交易銀行的名稱

第一四號欄：貨物的牌子、編號及包裝方式；貨物資料

——應確實清楚地按本欄次序即牌子、編號（載運標記）、包裝方式及貨物資料填報。

第一五號欄：淨重

——所謂淨重，係指該貨品本身重量及賣到消費者手上原包裝的重量在內。
——重量資料，係以公斤為單位，克的重量無須標明。

第一六號欄：到岸價

——所謂到岸價，係指貨物本身價值，加上一般成本（本地保險費、佣金、證件費用等）以及由起運地點至本澳的運輸費用在內。

第一七號欄：落貨港口

——指出貨物最初落貨的港口名稱。

第一八號欄：定單編號

——指出准照上所指貨物定單的編號。

第一九號欄：發票編號

——非硬性規定填寫；
——指出有關發票的編號。

第二〇號欄：到岸價的總和（澳門幣）

——列出第一六號欄的總和，另加運費及保險費，並用澳門幣折算，以整數及元為單位列明。


第二一、二二號欄：由經濟廳填寫

第二三號欄：入口商聲明


——入口商填上日期及簽名並加蓋公司印章。
第二四號欄：經濟廳留用。

2. Licença de Exportação (Modelo Eco 009)


ECONOMIA 經濟

1 EXPORTADOR (nome e morada) 出口商 (姓名及住址)		ORIGINAL 正本	A	2 Nº 編號	
6 Nº 編號		3 DATA DA EMISSÃO 發出日期		4 Ano Contingentário 配額年度	5 Nº da Categoria 類別編號
7 CONSIGNATÁRIO (nome e morada) 收貨人 (姓名及住址)		 MACAU 澳門 SERVIÇOS DE ECONOMIA 經濟廳			
		8 LICENÇA DE EXPORTAÇÃO DEFINITIVA <input type="checkbox"/> ED 確定性出口准照 LICENÇA DE EXPORTAÇÃO TEMPORÁRIA <input type="checkbox"/> ET 暫時性出口准照 LICENÇA DE REEXPORTAÇÃO <input type="checkbox"/> RE 復出口准照			
		9 VALIDADE ATÉ 有效期至		10 PAÍS DE DESTINO 目的地國家	
11 LOCAL E DATA DE SAÍDA 出口地點及日期		12 DETALHES SUPLEMENTARES 補充資料			
13 MEIO DE TRANSPORTE UTILIZADO 運輸方式 VIA MARÍTIMA 海運 <input type="checkbox"/> VIA AÉREA 空運 <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE 陸運 <input type="checkbox"/> VIA POSTAL 郵寄 <input type="checkbox"/>		14 Nº DO PRODUTOR 製造商編號		15 NOME DO BANCO NEGOCIADOR 交易銀行名稱	
16 Marcas, números e tipos de embalagem — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS 牌子編號及包裝方式 — 貨物資料				17 Peso Líquido 淨重	18 Valor FOB 離岸價
19 PORTO DE DESTINO 目的地港口		20 S/ENCOMENDA Nº 定單編號			
21 ANÁLISE 分析		22 DESPACHO 批示		23 DECLARAÇÃO DO EXPORTADOR 出口商聲明 Declaro que sou o exportador das mercadorias constantes desta licença, sendo as especificações dadas verdadeiras e o valor declarado o total. 本人聲明為本准照所載貨物的出口商，所提供之貨物規格為確實者，同時，所聲明之價值乃貨物的全部價值。 (Data, assinatura e carimbo) (日期、簽名及蓋印)	
				24 Autenticação dos Serviços 機關蓋印	


REQUERENTE


EXPORTADOR (nome e morada)		EXEMPLAR	B	Nº	
		DATA DA EMISSÃO		Ano Contingentário	Nº da Categoria
CONSIGNATÁRIO (nome e morada)		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA			
		LICENÇA DE EXPORTAÇÃO DEFINITIVA		<input type="checkbox"/>	ED
LOCAL E DATA DE SAÍDA		LICENÇA DE EXPORTAÇÃO TEMPORÁRIA		<input type="checkbox"/>	ET
		LICENÇA DE REEXPORTAÇÃO		<input type="checkbox"/>	RE
MEIO DE TRANSPORTE UTILIZADO VIA MARÍTIMA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE <input type="checkbox"/> VIA POSTAL <input type="checkbox"/>		VALIDADE ATÉ	PAÍS DE DESTINO		
		DETALHES SUPLEMENTARES,			
Marcas, números e tipos de embalagem — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS		Nº DO PRODUTOR		NOME DO BANCO NEGOCIADOR	
		Peso Líquido		Valor FOB	
PORTO DE DESTINO	S/ENCOMENDA Nº				
		Declaro que sou o exportador das mercadorias constantes desta licença, sendo as especificações dadas verdadeiras e o valor declarado o total.			
		(Data, assinatura e carimbo)			

ESTATÍSTICA


EXPORTADOR (nome e morada)				EXEMPLAR		C	Nº	
				DATA DA EMISSÃO		Ano Contingentário		Nº da Categoria
CONSIGNATÁRIO (nome e morada)						MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA		
		LICENÇA DE EXPORTAÇÃO TEMPORÁRIA <input type="checkbox"/> ET						
		LICENÇA DE REEXPORTAÇÃO <input type="checkbox"/> RE						
				VALIDADE ATÉ		PAÍS DE DESTINO		
LOCAL E DATA DE SAÍDA				DETALHES SUPLEMENTARES				
MEIO DE TRANSPORTE UTILIZADO VIA MARÍTIMA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE <input type="checkbox"/> VIA POSTAL <input type="checkbox"/>				Nº DO PRODUTOR		NOME DO BANCO NEGOCIADOR		
Marcas, números e tipos de embalagem — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS						Peso Líquido	Valor FOB	
						VISTO DA PMF		
						Agente Nº		Rubrica e data
PORTO DE DESTINO	S/ENCOMENDA Nº		N/FACTURA Nº		CÂMBIO		Autenticação dos Serviços	
items	CMCE		Unidade de Quantidade	Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	VALOR FOB		
1								
2								
3								
					items	Valor FOB (patacas)		
					1			
					2			
					3			

ECONOMIA

EXPORTADOR (nome e morada)		EXEMPLAR	D	Nº	
		DATA DA EMISSÃO		Ano Contingentário	Nº da Categoria
Nº		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA			
CONSIGNATÁRIO (nome e morada)		LICENÇA DE EXPORTAÇÃO DEFINITIVA <input type="checkbox"/> ED LICENÇA DE EXPORTAÇÃO TEMPORÁRIA <input type="checkbox"/> ET LICENÇA DE REEXPORTAÇÃO <input type="checkbox"/> RE			
		VALIDADE ATÉ	PAÍS DE DESTINO		
LOCAL E DATA DE SAÍDA		DETALHES SUPLEMENTARES			
MEIO DE TRANSPORTE UTILIZADO VIA MARÍTIMA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE <input type="checkbox"/> VIA POSTAL <input type="checkbox"/>		Nº DO PRODUTOR		NOME DO BANCO NEGOCIADOR	
Marcas, números e tipos de embalagem — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS				Peso Líquido	Valor FOB
				VISTO DA PMF	
				Nº do Agente	Rubrica e data
PORTO DE DESTINO	S/ENCOMENDA Nº	N/FACTURA Nº	CÂMBIO		
Ítems	Unidade de Quantidade	Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	VALOR FOB	
1					
2					
3					
EMISSÃO DE DOCUMENTOS		CÁLCULO DOS EMOLUMENTOS			
C	Nº _____	\$ _____ x 0.012 = \$ _____			
CO	Nº _____	Data	Rubrica	Recibo Nº _____	
CON	Nº _____			O Tesoureiro	
GSP	Nº _____				
SCI	Nº _____				

EXPORTADOR (nome e morada)		EXEMPLAR	E	Nº		
		DATA DA EMISSÃO		Ano Contingentário	Nº da Categoria	
CONSIGNATÁRIO (nome e morada)				MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA		
		LICENÇA DE EXPORTAÇÃO DEFINITIVA <input type="checkbox"/> ED		LICENÇA DE EXPORTAÇÃO TEMPORÁRIA <input type="checkbox"/> ET		LICENÇA DE REEXPORTAÇÃO <input type="checkbox"/> RE
LOCAL E DATA DE SAÍDA		VALIDADE ATÉ		PAÍS DE DESTINO		
		DETALHES SUPLEMENTARES				
MEIO DE TRANSPORTE UTILIZADO VIA MARÍTIMA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE <input type="checkbox"/> VIA POSTAL <input type="checkbox"/>		Nº DO PRODUTOR		NOME DO BANCO NEGOCIADOR		
Marcas, números e tipos de embalagem — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS					Peso Líquido	Valor FOB
PORTO DE DESTINO		S/ENCOMENDA Nº		N/FACTURA Nº		VISTO DA PMF
						Nº do Agente
						Rubrica e data
items			Unidade de Quantidade	Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	VALOR FOB
1						
2						
3						
						Autenticação dos Serviços

REQUERENTE

EXPORTADOR (nome e morada)		EXEMPLAR	F	Nº		
		DATA DA EMISSÃO		Ano Contingentário	Nº da Categoria	
CONSIGNATÁRIO (nome e morada)		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA				Nº
						LICENÇA DE EXPORTAÇÃO DEFINITIVA <input type="checkbox"/> ED LICENÇA DE EXPORTAÇÃO TEMPORÁRIA <input type="checkbox"/> ET LICENÇA DE REEXPORTAÇÃO <input type="checkbox"/> RE
LOCAL E DATA DE SAÍDA		VALIDADE ATÉ	PAÍS DE DESTINO			
		DETALHES SUPLEMENTARES				
MEIO DE TRÁNSPORTE UTILIZADO VIA MARÍTIMA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE <input type="checkbox"/> VIA POSTAL <input type="checkbox"/>		Nº DO PRODUTOR		NOME DO BANCO NEGOCIADOR		
		Marcas, números e tipos de embalagem — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS				Peso Líquido
PORTO DE DESTINO	S/ENCOMENDA Nº	N/FACTURA Nº		VISTO DA PMF		
				Nº do Agente	Rubrica e data	
items		Unidade de Quantidade	Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	VALOR FOB	
1						
2						
3						
					Autenticação dos Serviços	

INSTRUÇÕES PARA O PREENCHIMENTO DAS LICENÇAS DE EXPORTAÇÃO DEFINITIVA, EXPORTAÇÃO TEMPORÁRIA E DE REEXPORTAÇÃO

Campo 1 — Exportador (nome e morada)

— Inscrever a designação e morada constantes da «Ficha de Inscrição (comércio externo)» referida no artigo 4.º do Decreto-Lei n.º 50/80/M.

— Caso a firma utilize mais que uma designação, deve sempre inscrever a designação portuguesa.

— Em nenhum caso poderá ser inscrita designação não constante da «Ficha de Inscrição (comércio externo)».

Campos 2, 3 — Reservados aos Serviços de Economia

Campos 4, 5 — Ano contingentário; N.º da categoria

— A preencher somente no caso de se tratar de artigos sujeitos a limitação.

Campo 6 — N.º de inscrição nos Serviços de Economia

Deve ser devidamente inscrito o n.º atribuído pelos Serviços de Economia, constante da «Ficha de inscrição».

Campo 7 — Consignatário (nome e morada)

— Inscrever a designação e morada oficiais

— Caso o consignatário utilize mais do que uma designação, deve inscrever a designação portuguesa, caso exista.

Campo 8 — Definição da transacção

— Resposta a assinalar por meio de cruz (X)

— A resposta aos quesitos deste campo, deve ser dada pela aposição de uma cruz no rectângulo correspondente à operação de comércio externo.

Exemplo: Operação de reexportação

Exportação definitiva	<input type="checkbox"/>	ED
Exportação temporária	<input type="checkbox"/>	ET
Reexportação	<input checked="" type="checkbox"/>	RE

Campo 9 — Válida até: Reservado aos Serviços de Economia

Campo 10 — País de destino

— Entende-se por país de destino o último país ou território para o qual as mercadorias forem efectivamente expedidas, verificando-se ou não interrupção no transporte, sem que haja contudo, tanto quanto se saiba, qualquer transacção comercial nos países intermédios, se os houver.

Campo 11 — Local e data de saída

— Deve ser claramente indicado o local de saída, por exemplo: Macau, Taipa, Coloane.

Campo 12 — Detalhes suplementares

— No caso de se tratar de uma reexportação, (devidamente assinalada no campo 8), é obrigatória a inscrição neste campo do n.º da Licença de Importação Temporária, ao abrigar da qual entraram as mercadorias a exportar.

— Nos outros casos, este campo é reservado aos Serviços de Economia.

Campo 13 — Meio de transporte utilizado

— Resposta a assinalar por meio de cruz (X)

— A resposta aos quesitos deste campo, deve ser dada pela aposição de uma cruz no rectângulo correspondente ao meio de transporte utilizado.

Exemplo: Via marítima

VIA MARÍTIMA	<input checked="" type="checkbox"/>
VIA TERRESTRE	<input type="checkbox"/>
VIA AÉREA	<input type="checkbox"/>

Campo 14 — N.º do produtor

— Deve ser devidamente inscrito o n.º atribuído pelos Serviços de Economia, constante da «Ficha de inscrição».

Campo 15 — Nome do Banco negociador

Campo 16 — Marcas, números e tipos de embalagens; Descrição das mercadorias

— As especificações relativas às mercadorias, devem ser referidas de forma absolutamente clara, e pela ordem referida no título deste campo, ou seja: 1.º Marcas, N.ºs (Shipping Marks); 2.º Tipo de embalagens; 3.º Descrição das mercadorias.

Campo 17 — Peso líquido

— Por peso líquido entende-se o peso das mercadorias adicionado do peso das taras interiores, ou seja, das embalagens que acompanham o produto até ao seu consumo final.

— Esta informação tem de ser expressa em quilogramas exactos, isto é, sem a indicação da fracção gramas.

Campo 18 — Valor FOB

— Por valor FOB entende-se o valor da mercadoria, adicionado dos custos gerais (seguro do local, comissões, documentação, etc.), e de transporte do local de expedição até à fronteira do território.

— Deve sempre indicar, para cada mercadoria, o valor FOB total, expresso na moeda contratual em número inteiro.

Campo 19 — Porto de destino

— Deve ser indicado o porto de desembarque final das mercadorias.

Campo 20 — S/encomenda n.º

— Indicar o n.º da encomenda do cliente.

Campos 21, 22 — Reservados aos Serviços de Economia

Campo 23 — Declaração do exportador

— O exportador deve indicar a data, a assinatura e o carimbo da empresa.

Campo 24 — Autenticação dos Serviços — Reservado aos Serviços de Economia.

填報出口、暫時性出口及復出口准照即 E C O ○ ○ 九
號表的說明

第一號欄：出口商（姓名及住址）

——填報第 號法令第 條所載「（外貿）登記表」的名稱及住址。

——倘有關商號多過一個名稱時，應填寫葡文名稱。

——在任何情況下，不得填寫非「（外貿）登記表」上所載的名稱。

第二、三號欄：由經濟廳填寫

第四、五號欄：配額年度，類別編號

——該貨物倘受限額管制者方予填寫。

第六號欄：經濟廳登記表上的編號

——應填上由經濟廳編訂載於登記表上的編號。

第七號欄：收貨人（姓名及住址）

——填寫正式名稱及住址；

——倘收貨人多過一個名稱時，如有葡文名時應填寫該名稱。

第八號欄：申領何種准照

——用×符號作為指明

——在有關方格內填上×符號

例如：倘屬復出口時，照下列填寫

出口：.....
暫時性出口：.....
復出口：.....

R E T E D

第九號欄：有效期至.....由經濟廳填寫

第一〇號欄：目的地國家名稱

——所謂目的地國家，係指貨物輸往最終目的地或地區，即使在運輸途中停頓但無進行交易活動時，則該停頓的國家或地區並不視為目的地國家。

第一一號欄：出口地點及日期

——應清楚指明出口地點。例如：澳門氹仔或路環。

第一二號欄：補充資料

——倘屬復出口的貨物時（除在第八號欄填上符號外），必須在本欄填報批准該等貨物暫時性入口准照的編號。

——在其他情況下，本欄由經濟廳填寫。

第一三號欄：運輸方式

——用×符號作為指明；

——在有關方格內填上×符號。

例如：倘屬海運時，照下列填寫：

海運.....
陸運.....
空運.....

第一四號欄：製造商編號

——應填上經濟廳編訂載於登記表上的編號。

第一五號欄：交易銀行的名稱

第一六號欄：貨物的牌子、編號及包裝方式；貨物資料。

——應確實清楚地按本欄次序即牌子、編號（載運標記）、包裝方式及貨物資料填報。

第一七號欄：淨重

——所謂淨重，係指該貨品本身重量連同賣到消費者手上其原包裝的重量在內。

——重量資料，係以公斤為單位，克的重量無須標明。

第一八號欄：離岸價

——所謂離岸價，係指貨物本身價值，加上一般成本（本地保險費、佣金、證件費用等）以及由起運地點至邊境的運輸費用在內。

——須經常指出每種貨物離岸價的總和；並按合約貨幣以整數列明。

第一九號欄：目的地港口

——指出貨物最終起貨港口的名稱。

第二〇號欄：定單編號

——指出客戶定單的編號。

第二一、二二號欄：由經濟廳填寫


第二三號欄：出口商聲明

——出口商填上日期及簽名並加蓋公司印章。


第二四號欄：機關蓋章——經濟廳留用。


3. Licença de Trânsito (Modelo Eco 010)

ECONOMIA 經濟


1 OPERADOR (nome e morada) 經營人 (姓名及住址)	ORIGINAL 正本	A	2 Nº 編號		
	3 DATA DA EMISSÃO 發出日期		4 PAÍS DE ORIGEM 產地國家名稱		
	 MACAU 澳門 SERVIÇOS DE ECONOMIA 經濟廳				
5 Nº 編號		6 VALIDADE ATÉ 有效期至		7 PAÍS DE DESTINO 目的地國家	
		LICENÇA DE TRÂNSITO <input checked="" type="checkbox"/> T 轉 口 証			
8 MEIOS DE TRANSPORTE UTILIZADOS 運輸方式		9 CONDIÇÕES ESPECIAIS 特別條件			
		ENTRADA 入口	SAÍDA 出口		
VIA MARÍTIMA 海運		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		
VIA AÉREA 空運		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		
VIA TERRESTRE 陸運		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		
10 MARCAS, NÚMEROS E TIPOS DE EMBALAGEM — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS 牌子編號及包裝方式 — 貨物資料			11 Peso Líquido 淨重	12 Valor CIF 到岸價	
			13 COMPROMISSO DO OPERADOR 經營人承諾 Tendo-me sido confiadas as mercadorias descritas nesta licença, comprometo-me a não dispor delas até à sua saída do território de Macau, nomeadamente por alienação, bem como a não alterar as respectivas embalagens. 本人承諾不將本准照內所載的貨物出讓或改變其包裝，直至該等貨物運離本澳為止。		
			14 Autenticação dos Serviços 機關蓋印		
			(Data, assinatura e carimbo) (日期、簽名及蓋印)		


REQUERENTE

OPERADOR (nome e morada)	EXEMPLAR	B	Nº
	DATA DA EMISSÃO		PAÍS DE ORIGEM
	 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA		
	LICENÇA DE TRÂNSITO <input checked="" type="checkbox"/> T		
	Nº	VALIDADE ATÉ	PAÍS DE DESTINO
MEIOS DE TRANSPORTE UTILIZADOS		CONDIÇÕES ESPECIAIS	
	ENTRADA	SAÍDA	
VIA MARÍTIMA	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
VIA AÉREA	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
VIA TERRESTRE	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
MARCAS, NÚMEROS E TIPOS DE EMBALAGEM — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS			Peso Líquido
			Valor CIF
			COMPROMISSO DO OPERADOR Tendo-me sido confiadas as mercadorias descritas nesta licença, comprometo-me a não dispor delas até à sua saída do território de Macau, nomeadamente por alienação, bem como a não alterar as respectivas embalagens.
			Autenticação dos Serviços
			(Data, assinatura e carimbo)


OPERADOR (nome e morada)				EXEMPLAR		C	Nº				
				DATA DA EMISSÃO				PAÍS DE ORIGEM			
								MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA			
LICENÇA DE TRÂNSITO <input checked="" type="checkbox"/> T											
				Nº		VALIDADE ATÉ		PAÍS DE DESTINO			
MEIOS DE TRANSPORTE UTILIZADOS				CONDIÇÕES ESPECIAIS							
				ENTRADA		SAÍDA					
VIA MARÍTIMA				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>					
VIA AÉREA				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>					
VIA TERRESTRE				<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>					
MARCAS, NÚMEROS E TIPOS DE EMBALAGEM — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS							Peso Líquido		Valor CIF		
Ítems	CMCE			Unidade de Quantidade	ENTRADAS		SAÍDAS			VALOR CIF (patacas)	
					Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	Valor CIF		
1											
2											
3											
LOCAL DE ARMAZENAGEM				Local de Entrada		CÂMBIO			AUTENTICAÇÃO DOS SERVIÇOS		
				Local de Saída							
VISTO DE ENTRADA				VISTO DE SAÍDA							
Nº do Agente		Rubrica e data		Nº do Agente		Rubrica e data					

ECONOMIA

OPERADOR (nome e morada)		EXEMPLAR		D	Nº		
		DATA DA EMISSÃO			PAÍS DE ORIGEM		
		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA					
		LICENÇA DE TRÂNSITO <input checked="" type="checkbox"/> T					
		Nº		VALIDADE ATÉ		PAÍS DE DESTINO	
MEIOS DE TRANSPORTE UTILIZADOS				CONDIÇÕES ESPECIAIS			
		ENTRADA	SAÍDA				
VIA MARÍTIMA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>				
VIA AÉREA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>				
VIA TERRESTRE		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>				
MARCAS, NÚMEROS E TIPOS DE EMBALAGEM — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS					Peso Líquido		Valor CIF
items		Unidade de Quantidade	ENTRADAS		SAÍDAS		Valor CIF
			Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	
1							
2							
3							
LOCAL DE ARMAZENAGEM		Local de Entrada				AUTENTICAÇÃO DOS SERVIÇOS	
		Local de Saída					
VISTO DE ENTRADA		VISTO DE SAÍDA					
Nº do Agente	Rubrica e data	Nº do Agente	Rubrica e data				

OPERADOR (nome e morada)		EXEMPLAR		E	Nº			
		DATA DA EMISSÃO		PAÍS DE ORIGEM				
		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA						
		LICENÇA DE TRÂNSITO		<input checked="" type="checkbox"/> T				
		Nº		VALIDADE ATÉ		PAÍS DE DESTINO		
MEIOS DE TRANSPORTE UTILIZADOS				CONDIÇÕES ESPECIAIS				
		ENTRADA	SAÍDA					
VIA MARÍTIMA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>					
VIA AÉREA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>					
VIA TERRESTRE		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>					
MARCAS, NÚMEROS E TIPOS DE EMBALAGEM — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS					Peso Líquido	Valor CIF		
Ítems		Unidade de Quantidade	ENTRADAS		SAÍDAS			
			Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)		Valor CIF
		1						
		2						
3								
LOCAL DE ARMAZENAGEM		Local de Entrada				AUTENTICAÇÃO DOS SERVIÇOS		
		Local de Saída						
VISTO DE ENTRADA		VISTO DE SAÍDA						
Nº do Agente	Rubrica e data	Nº do Agente	Rubrica e data					

REQUERENTE

OPERADOR (nome e morada)		EXEMPLAR		F	Nº			
		DATA DA EMISSÃO		PAÍS DE ORIGEM				
		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA						
LICENÇA DE TRÂNSITO <input checked="" type="checkbox"/> T								
		Nº		VALIDADE ATÉ		PAÍS DE DESTINO		
MEIOS DE TRANSPORTE UTILIZADOS				CONDIÇÕES ESPECIAIS				
		ENTRADA	SAÍDA					
VIA MARÍTIMA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>					
VIA AÉREA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>					
VIA TERRESTRE		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>					
MARCAS, NÚMEROS E TIPOS DE EMBALAGEM — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS					Peso Líquido	Valor CIF		
Items		Unidade de Quantidade	ENTRADAS		SAÍDAS			
			Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)	Quantidade Complementar	Peso Líquido (Kg)		Valor CIF
		1						
		2						
3								
LOCAL DE ARMAZENAGEM		Local de Entrada			AUTENTICAÇÃO DOS SERVIÇOS			
		Local de Saída						
VISTO DE ENTRADA		VISTO DE SAÍDA						
Nº do Agente	Rubrica e data	Nº do Agente	Rubrica e data					

**INSTRUÇÕES PARA O PREENCHIMENTO DA
LICENÇA DE TRÂNSITO DIRECTO**

Exemplo: entrada por via terrestre e saída por via marítima.

Campo 1 — Operador (nome e morada)

— Inscrever a designação e morada constantes da «Ficha de Inscrição (comércio externo)» referida no artigo 4.º do Decreto-Lei n.º 50/80/M.

— Caso o operador utilize mais do que uma designação, deve sempre inscrever a designação portuguesa.

— Em caso nenhum poderá ser inscrita designação não constante da «Ficha de Inscrição (comércio externo)».

Campos 2, 3 — Reservados aos Serviços de Economia

Campo 4 — País de origem

— Entende-se por país de origem o país ou território onde os produtos agrícolas foram cultivados, os minérios extraídos e os artigos manufacturados foram fabricados no todo ou em parte. Se o foram parcialmente, considera-se que o país ou território em questão é aquele que foi responsável pela última fase da operação de transformação, antes de tomarem a forma definitiva sob a qual foram introduzidos no território. A embalagem, o reassortimento e a mistura, não constituem transformação.

Campo 5 — N.º de inscrição nos Serviços de Economia

— Deve ser devidamente inscrito o n.º atribuído pelos Serviços de Economia, constante da «Ficha de Inscrição».

Campo 6 — Reservados aos Serviços de Economia

Campo 7 — País de destino

— Entende-se por país de destino o último país ou território para o qual as mercadorias foram efectivamente expedidas, verificando-se ou não interrupção no transporte, sem que haja contudo, tanto quanto se saiba, qualquer transacção comercial nos países intermédios, se os houver.

Campo 8 — Meio de transporte utilizado

— Resposta a assinalar por meio de cruz (X)

— A resposta aos quesitos deste campo deve ser dada pela aposição de uma cruz no rectângulo correspondente aos meios de transporte utilizados, quer à entrada, quer à saída.

ENTRADA SAÍDA

VIA MARÍTIMA	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
VIA AÉREA	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
VIA TERRESTRE	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Campo 9 — Condições especiais — Reservado aos Serviços de Economia.

Campo 10 — Marcas, n.ºs e tipos de embalagens; Descrição das mercadorias

— As especificações relativas às mercadorias, devem ser referidas de forma absolutamente clara, e pela ordem referida no título deste campo, ou seja: 1.º Marcas, N.ºs (Shipping Marks); 2.º Tipo de embalagens; 3.º Descrição das mercadorias.

Campo 11 — Peso líquido

— Por peso líquido entende-se o peso das mercadorias adicionado do peso das taras interiores, ou seja, das embalagens que acompanham o produto até ao seu consumo final.

— Esta informação tem de ser expressa em quilogramas exactos, isto é, sem a indicação da fracção gramas.

Campo 12 — Valor CIF

Por valor CIF entende-se o valor da mercadoria, adicionado dos custos de transporte e seguro do local de expedição até ao local de introdução da mercadoria no território, isto é, o valor FOB das mercadorias na fronteira do país exportador, adicionado dos custos de frete e seguro das mercadorias até MACAU.

— Indicar para cada mercadoria o valor CIF total, expresso na moeda contratual em número inteiro.

Campo 13 — Compromisso do operador

— O operador deve indicar a data, apor a assinatura e o carimbo da empresa.

Campo 14 — Autenticação dos Serviços — Reservado aos Serviços de Economia.

填報直接轉口准照即ECO○一○號表的說明

第一號欄：經營人（姓名及住址）

—— 填報第 號法令所指「（外貿）登記表」所載的名稱及住址；

—— 倘經營人多過一個名稱時，應填寫葡文名稱；

—— 在任何情況下，不得填報非「（外貿）登記表」上所載的名稱。

第二、三號欄：由經濟廳填寫

第四號欄：產地國名稱

—— 所謂產地國家，例如農產品係指在該國或地區種植者；礦產品係指在該國或地區開採者；及工業產品係指在該國或地區全部或局部製造者。倘上述產品分在超過一個國家或地區加工時，係以在某國或地區完成最後工序而成為運抵澳門的物品者，則該國或地區即成為產地國家。但包裝、再分類及混合不視為加工工序。

第五號欄：在經濟廳登記表的編號

—— 應填上由經濟廳編訂載于登記表上的編號。

第六號欄：由經濟廳填寫

第七號欄：目的地國家

—— 所謂目的地國家，係指貨物輸往的最終國家或地區，即使在運輸途中停頓但無進行交易活動時則該停頓的國家或地區，並不視為目的地國家。

第八號欄：運輸方式

—— 用×符號作為指明

—— 在有關方格內填上×符號

例如：倘屬陸運入口及海運出口時：

海運	<input type="checkbox"/>	入口	<input type="checkbox"/>	出口
空運	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	
陸運	<input checked="" type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	

第九號欄：特別條件——由經濟廳填寫

第一〇號欄：貨物的牌子、編號、及包裝方式；貨物資料

—— 應確實清楚地按本欄次序即牌子、編號（載運標記）、包裝方式及貨物資料填報。

第一一號欄：淨重

—— 所謂淨重，係指該貨物本身重量連同賣到消費者手上其原包裝的重量在內。

—— 重量資料，係以公斤為單位，克的重量無須標明。

第一二號欄：到岸價

—— 所謂到岸價，係指貨物本身價值，另加由輸出地點至本地區貨物入口地點的運費及保險費；即由輸出國邊境運至澳門的離岸價，另加運費及保險費。

—— 須指出每種貨物到岸價總和，係按合約貨幣的整數列明。

第一三號欄：經營人的承諾

—— 經營人須填寫日期及簽名並加蓋公司印章。

第一四號欄：機關蓋章——經濟廳留用

Repartição dos Serviços de Economia, em Macau, aos 31 de Dezembro de 1980. — O Chefe dos Serviços, substituto, *José Bernardino Marques Ferreira*, perito-económico.

Aviso

Nos termos do n.º 1 do artigo 10.º do Decreto-Lei n.º 50/80/M, de 30 de Dezembro, tornam-se públicos os modelos de Ficha de Registo de Saída ou Entrada de mercadorias:

Ficha de Registo — Modelo A (Eco 007)

Ficha de Registo — Modelo B (Eco 007)

Ficha de Registo — Modelo C (Eco 007)

MODELO - A
表格 A

REPARTIÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA

N.º _____ / _____
編號

經濟廳

FICHA DE REGISTO 登記表

DE SAÍDA
出口

PAÍS DE DESTINO: _____
目的國

DE ENTRADA
入口

PAÍS DE ORIGEM: _____
來源國

(GADO, AVES E OVOS)
(家畜、家禽及蛋類)

MERCADORIAS 貨物	CÓDIGO DE MERCADORIA 貨物編號	N.º DE UNIDADES 件數	PESO LÍQUIDO EM KG 淨重(公斤)	VALOR EM PATACAS 澳門幣
GADO VIVO: 活畜:				
Cavalos 雄馬	01.01.01			
Éguas 雌馬	01.01.02			
Gado Asinino 驢	01.01.03			
Gado muar 騾	01.01.04			
Vitelos e vitelas 小公牛及小母牛	01.02.01.09			
Bois 公牛	01.02.02.06			
Vacas 母牛	01.02.02.07			
Novilhos e novilhas de gado bovino 未生過牛犢之小公牛及小母牛	01.02.02.08			
Búfalos 水牛	01.02.03			
Gado suíno 豬	01.03			
Carneiros 綿羊	01.04.01			
Gado ovino não especificado 未列名之牛類	01.04.02			
Gado caprino 山羊	01.04.03			
AVES DE CAPOEIRA, VIVAS: 活禽:				
Aves com um peso unitário até 185 gr. 重 185 克以下之鳥類	01.05.00.01			
Frangos e frangas 小雞(雄及雌)	01.05.00.10			
Galos e galinhas 公雞及母雞	01.05.00.11			
Patos 鴨	01.05.00.12			
Gansos 鵝	01.05.00.12			
Outras aves de capoeira 其他家禽	01.05.00.19			
OUTROS ANIMAIS E AVES BRAVAS DAS ESPÉCIES DESTINADAS PRINCIPALMEN- TE À ALIMENTAÇÃO HUMANA: 主要供食用之其他動物及野禽:				
Cobras 蛇	01.06.00.01			
Coelho e Lebre 兔及野兔	01.06.00.01			
Cordoniz 鸕鶿	01.06.00.01			
Pardal arrozal 禾雀	01.06.00.01			
Pato bravo 野鴨	01.06.00.01			
Pombos 鴿	01.06.00.01			
Perdiz 鸕鶿	01.06.00.01			
Lontra 獺	01.06.00.01			
OVOS DE AVES E GEMAS DE OVOS: 鳥蛋及蛋黃:				
Ovos frescos 鮮蛋	04.05.01.01			
Ovos conservados 加工蛋	04.05.01.09			

N.º DO CAMIÃO OU EMBARCAÇÃO _____
貨車或船隻編號

LOCAL DE EMBARQUE/DESEMBARQUE _____
付載/卸貨地點

RESPONSÁVEL PELA DECLARAÇÃO _____
申報人

P. M. F. 水警稽查隊			
DATA 日期	HORA 時間	AGENTE N.º 警員編號	RUBRICA 簡簽

ESTATÍSTICA 統計廳	
RUB. CLASSIFICADOR 分類員簡簽	RUB. OPERADOR 操作員簡簽

MODELO - B
表 格 B

REPARTIÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA

N.º _____ / _____
編 號

經 濟 廳

FICHA DE REGISTO
登 記 表

DE ENTRADA
入 口

DE SAÍDA
出 口

PAÍS DE ORIGEM: _____
來 源 國

PAÍS DE DESTINO: _____
目 的 國

(PRODUTOS HORTÍCOLAS, FRUTAS E FLORES)
(蔬 菜 產 品 、 生 果 及 花 卉)

MERCADORIAS 貨 物	CÓDIGO DE MERCADORIA 貨 物 編 號	PESO LÍQUIDO EM QUILOS 淨 重 (公 斤)	VALOR EM PATACAS 澳 門 幣
PRODUTOS HORTÍCOLAS, FRESCOS OU REFRIGERADOS: 新鮮或冷藏蔬菜產品:			
Batata 蕃薯	07.01.01.02		
Azeitonas 橄欖	07.01.02		
Alhos 蒜頭	07.01.03.01		
Cebolas 洋葱	07.01.03.03		
Feijão verde 青豆	07.01.03.04		
Abóboras 南瓜	07.01.03.05		
Cenouras 紅蘿蔔	07.01.03.06		
Nabos 蘿蔔	07.01.03.07		
Repolhos 椰菜 (包心菜)	07.01.03.08		
Agrião 西洋菜	07.01.03.09		
Alface 生菜	07.01.03.09		
Câng Cóng 蕷菜	07.01.03.09		
Cebolinha 小洋葱	07.01.03.09		
Couve 椰菜 (捲心菜)	07.01.03.09		
Couve-flor 椰菜花	07.01.03.09		
Espinafre 菠菜	07.01.03.09		
Salsa 芫西	07.01.03.09		
Mostarda 芥菜	07.01.03.09		
Mostarda branca 白菜	07.01.03.09		
Outras hortaliças 其他蔬菜	07.01.03.09		
Tomates 蕃茄	07.01.03.10		
Pimentos 辣椒	07.01.03.11		
Chalotas, alhos porros e outros vegetais aliáceos, n. e. 冬葱、韭菜及其他未列明之大蒜類蔬菜	07.01.03.19		
Amargoso 苦瓜	07.01.03.99		
Coquinho 馬蹄	07.01.03.99		
Grelos 芽菜	07.01.03.99		
Pepino 黃瓜	07.01.03.99		
Rabanete 青蘿蔔	07.01.03.99		
Raiz de mandioca 薯類	07.06.01		
Batata doce 甘薯	07.06.02.01		
Inhame 芋	07.06.02.03		
Areca 檳榔	07.06.02.09		
Outras raízes e tubérculos 其他植物之根及莖部	07.06.02.09		
PRODUTOS HORTÍCOLAS CONGELADOS 冷藏蔬菜產品	07.02.00.09		
FRUTAS FRESCAS: 鮮菓:			
Castanha de caju 栗子	08.01.00.06		
Amêndoa de caju 杏仁	08.01.00.07		
Bananas 香蕉	08.01.00.10		
Ananás e abacaxi 菠蘿及同類者	08.01.00.13		
Cocos 椰子	08.01.00.15		
Castanhas-de-maranhão 檳如樹堅果	08.01.00.16		
Tâmaras 棗	08.01.00.17		
Mangas 芒果	08.01.00.18		
Abacates 西印度所產之一種樟科植物或其果實	08.01.00.20		
Goiahas 番石榴	08.01.00.29		

MERCADORIAS 貨物	CÓDIGO DE MERCADORIA 貨物編號	PESO LÍQUIDO EM QUILOS 淨重(公斤)	VALOR EM PATACAS 澳門幣
FRUTAS FRESCAS: (continuação) 鮮菓(續):			
Laranjas 橙	08.02.00.01		
Mandarinas 中國柑橘	08.02.00.02		
Tangerinas 柑	08.02.00.07		
Limões 檸檬	08.02.00.08		
Limas 甜檸檬	08.02.00.10		
Toranzas 柚	08.02.00.11		
Outras citrinas 其他檸檬	08.02.00.19		
Figos 無花果	08.03.00.01		
Uvas 葡萄	08.04.00.01		
Amêndoa com casca 杏仁連皮	08.05.00.04		
Amêndoa em miolo 杏仁肉	08.05.00.06		
Avelãs com casca 榛子連殼	08.05.00.31		
Avelãs em miolo 榛子肉	08.05.00.32		
Nozes com casca 核桃連殼	08.05.00.41		
Nozes em miolo 核桃肉	08.05.00.42		
Pinhões com casca 松果連殼	08.05.00.51		
Pinhões em miolo 松果肉	08.05.00.52		
Castanhas com casca 栗子連殼	08.05.00.61		
Castanhas em miolo 栗子肉	08.05.00.61		
Outras frutas de casca rija 其他硬殼生菓	08.05.00.99		
Maçãs e pêros 蘋果及梨	08.06.00.01		
Pêras 雪梨	08.06.00.02		
Marmelos 檸檬	08.06.00.03		
Ameixas 梅	08.07.00.01		
Cerejas 櫻桃	08.07.00.02		
Damascos 黃梅	08.07.00.03		
Pêssegos 桃	08.07.00.04		
Anonas 番荔枝	08.07.00.09		
Lichia 荔枝	08.07.00.09		
Lung ngan 龍眼	08.07.00.09		
Vong pei 黃皮	08.07.00.09		
Outras frutas de caroço 其他有核之生菓	08.07.00.09		
Morangos 草莓	08.08.00.01		
Bagas de sabugueiro 接骨木果	08.08.00.02		
Outras bagas e similares n. e. 其他果實及未列名之同類者	08.08.00.09		
Melões 蜜瓜	08.09.00.01		
Melancias 西瓜	08.09.00.02		
Mamão e papaias 木瓜及同類者	08.09.00.03		
Carambola 楊桃	08.09.00.09		
Dióspero 柿	08.09.00.09		
FLORES FRESCAS 鮮花	06.03.01		

N.º DO CAMIÃO OU EMBARCAÇÃO

貨車或船隻編號

RESPONSÁVEL PELA DECLARAÇÃO

申報人

LOCAL DE EMBARQUE/DESEMBARQUE

付載/卸貨地點

P. M. F. 水警稽查隊			
DATA 日期	HORA 時間	AGENTE N.º 警員編號	RUBRICA 簡簽

ESTATÍSTICA 統計廳	
RUB. CLASSIFICADOR 分類員簡簽	RUB. OPERADOR 操作員簡簽

MODELO - C
表格 C

REPARTIÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA

N.º _____ / _____
編號

經濟廳

FICHA DE REGISTO
登記表

DE ENTRADA
入口

PAÍS DE ORIGEM: _____
來源國

DE SAÍDA
出口

PAÍS DE DESTINO: _____
目的國

(PEIXES, CRUSTÁCEOS E MOLUSCOS, AREIAS, BRITAS E SAIBROS)
(魚類、甲殼類及軟體類海產、沙、石及黏土)

MERCADORIAS 貨物	CÓDIGO DE MERCADORIA 貨物編號	PESO LÍQUIDO EM QUILOS 淨重(公斤)	VOLUME EM M ³ 體積(立方公尺)	VALOR EM PATACAS 澳門幣
PEIXE FRESCO (VIVO OU MORTO), REFRIGERADO OU CONGELADO: 鮮魚(活或死), 冷藏或冰凍:				
Peixe fresco ou refrigerado 魚, 新鮮或冷藏	03.01.05.11			
Peixe congelado 魚, 冰凍	03.01.05.12			
Filetes, frescos ou refrigerados 魚片, 新鮮或冷藏	03.01.05.13			
Filetes, congelados 魚片, 冰凍	03.01.05.14			
CRUSTÁCEOS E MOLUSCOS FRESCOS (VIVOS): 新鮮甲殼類及軟體類海產(活):				
Lagostas e lavagantes 龍蝦及大龍蝦	03.03.00.20			
Ostras 蠔	03.03.00.21			
Camarões 蝦	03.03.00.22			
Outros 其他	03.03.00.29			
CRUSTÁCEOS E MOLUSCOS REFRI- GERADOS OU CONGELADOS 甲殼類及軟體類海產, 冷藏或冰凍:				
Gambas 小蝦	03.03.00.30			
Lagostas e lavagantes 龍蝦及大龍蝦	03.03.00.31			
Ostras 蠔	03.03.00.32			
Camarões 蝦	03.03.00.33			
Chocos e lulas 墨魚及魷魚	03.03.00.34			
Outros 其他	03.03.00.39			
AREIAS NATURAIS 沙	25.05.00.09			
CASCALHO, PEDRA BRITADA 小石, 碎石	25.17.00.01			
SAIBRO E TERRA 黏土及山泥	25.17.00.09			

N.º DO CAMIÃO OU EMBARCAÇÃO _____
貨車或船隻編號

RESPONSÁVEL PELA DECLARAÇÃO _____
申報人

LOCAL DE EMBARQUE/DESEMBARQUE _____
付載/卸貨地點

P. M. F. 水警稽查隊

DATA 日期	HORA 時間	AGENTE N.º 警員編號	RUBRICA 簡簽


ESTATÍSTICA 統計廳


RUB. CLASSIFICADOR 分類員簡簽	RUB. OPERADOR 操作員簡簽


Aviso


Nos termos do n.º 1 do artigo 46.º do Decreto-Lei n.º 50/80/M, de 30 de Dezembro, torna-se público o modelo de Certificado de Origem aprovado pelos Serviços de Economia.

Certificado de Origem (modelo n.º Eco 018)

EXPORTADOR (nome e morada) EXPORTER (name & address)		ORIGINAL	Nº
Nº		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA	
CONSIGNATÁRIO (nome e morada) CONSIGNEE (name & address)		CERTIFICADO DE ORIGEM CERTIFICATE OF ORIGIN	
NOME DO BANCO NEGOCIADOR NAME OF BANK		PAÍS DE DESTINO COUNTRY OF DESTINATION	Nº DA FACTURA NO. OF INVOICE
Meio de Transporte Utilizado Form of Transportation		Nº DA LICENÇA DE EXPORTAÇÃO NO. OF EXPORT LICENCE	Nº DO PRODUTOR NO. OF MANUFACTURER
VIA MARÍTIMA BY SEA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA BY AIR <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE BY LAND <input type="checkbox"/> VIA POSTAL BY POST <input type="checkbox"/>			
Marcas, números e tipos de embalagem — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS Shipping marks, types of packing — DESCRIPTION OF GOODS			QUANTIDADE OU PESO (Kg) QUANTITY OR WEIGHT (Kg)
Eu, abaixo assinado, certifico que as mercadorias acima mencionadas foram produzidas em Macau. I, the undersigned, certify that the goods specified above have been manufactured in Macau.			
MACAU, _____			
ASSINATURA E SELO BRANCO			

EXPORTADOR (nome e morada) EXPORTER (name & address)		DUPLICADO DUPLICATE	Nº
Nº		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA	
CONSIGNATÁRIO (nome e morada) CONSIGNEE (name & address)		CERTIFICADO DE ORIGEM CERTIFICATE OF ORIGIN	
NOME DO BANCO NEGOCIADOR NAME OF BANK		PAÍS DE DESTINO COUNTRY OF DESTINATION	Nº DA FACTURA NO. OF INVOICE
Meio de Transporte Utilizado Form of Transportation VIA MARÍTIMA BY SEA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA BY AIR <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE BY LAND <input type="checkbox"/> VIA POSTAL BY POST <input type="checkbox"/>		Nº DA LICENÇA DE EXPORTAÇÃO NO. OF EXPORT LICENCE	Nº DO PRODUTOR NO. OF MANUFACTURER
Marcas, números e tipos de embalagem — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS Shipping marks, types of packing — DESCRIPTION OF GOODS			QUANTIDADE OU PESO (Kg) QUANTITY OR WEIGHT (Kg)
Eu, abaixo assinado, certifico que as mercadorias acima mencionadas foram produzidas em Macau. I, the undersigned, certify that the goods specified above have been manufactured in Macau.			
MACAU, _____			
ASSINATURA E SELO BRANCO			

EXPORTADOR (nome e morada) EXPORTER (name & address)		TRIPPLICADO TRIPLICATE	Nº
Nº		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA	
CONSIGNATÁRIO (nome e morada) CONSIGNEE (name & address)		CERTIFICADO DE ORIGEM CERTIFICATE OF ORIGIN	
NOME DO BANCO NEGOCIADOR NAME OF BANK		PAÍS DE DESTINO COUNTRY OF DESTINATION	Nº DA FACTURA NO. OF INVOICE
Meio de Transporte Utilizado Form of Transportation VIA MARÍTIMA BY SEA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA BY AIR <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE BY LAND <input type="checkbox"/> VIA POSTAL BY POST <input type="checkbox"/>		Nº DA LICENÇA DE EXPORTAÇÃO NO. OF EXPORT LICENCE	Nº DO PRODUTOR NO. OF MANUFACTURER
Marcas, números e tipos de embalagem — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS Shipping marks, types of packing — DESCRIPTION OF GOODS			QUANTIDADE OU PESO (Kg) QUANTITY OR WEIGHT (Kg)
Eu, abaixo assinado, certifico que as mercadorias acima mencionadas foram produzidas em Macau. I, the undersigned, certify that the goods specified above have been manufactured in Macau.			
MACAU, _____			
ASSINATURA E SELO BRANCO			

EXPORTADOR (nome e morada) EXPORTER (name & address)		QUADRIPLICADO QUADRUPPLICATE	Nº
Nº		 MACAU SERVIÇOS DE ECONOMIA	
CONSIGNATÁRIO (nome e morada) CONSIGNEE (name & address)		CERTIFICADO DE ORIGEM CERTIFICATE OF ORIGIN	
NOME DO BANCO NEGOCIADOR NAME OF BANK		PAÍS DE DESTINO COUNTRY OF DESTINATION	Nº DA FACTURA NO. OF INVOICE
Meio de Transporte Utilizado Form of Transportation VIA MARÍTIMA BY SEA <input type="checkbox"/> VIA AÉREA BY AIR <input type="checkbox"/> VIA TERRESTRE BY LAND <input type="checkbox"/> VIA POSTAL BY POST <input type="checkbox"/>		Nº DA LICENÇA DE EXPORTAÇÃO NO. OF EXPORT LICENCE	Nº DO PRODUTOR NO. OF MANUFACTURER
Marcas, números e tipos de embalagem — DESCRIÇÃO DAS MERCADORIAS Shipping marks, types of packing — DESCRIPTION OF GOODS			QUANTIDADE OU PESO (Kg) QUANTITY OR WEIGHT (Kg)
Eu, abaixo assinado, certifico que as mercadorias acima mencionadas foram produzidas em Macau. I, the undersigned, certify that the goods specified above have been manufactured in Macau.			
MACAU, _____			
ASSINATURA E SELO BRANCO			

IMPrensa NACIONAL DE MACAU

OBRAS À VENDA

- ALTERAÇÃO AO DECRETO-LEI N.º 50/76/M, DE 13 DE NOVEMBRO DE 1976. — (REGIMENTO DO CONSELHO CONSULTIVO) — \$ 0,30.
- ALTERAÇÕES AO REGULAMENTO DOS SERVIÇOS DE IDENTIFICAÇÃO, APROVADO PELO DECRETO N.º 41 078, DE 19-4-1957 — \$ 1,00.
- ALTERAÇÕES DA TABELA GERAL DO IMPOSTO DO SELO — \$ 0,20.
- ALVARÁ PARA FUNCIONAMENTO DE ESTABELECIMENTO RELIGIOSO — \$ 2,00.
- ARQUIVOS DE MACAU: Volume I — N.ºs 1, 2 e 3 — \$ 0,50 cada — 2.ª Série — Volume I — N.ºs 3 e 6 — \$ 0,50 cada.
- ARQUIVOS DE MACAU: — Vol. I — N.º 1 a 6 de 1929 — \$ 05,0 — Vol. I — N.º 2 a 7 de 1929 — \$ 05,0 — Vol. I — N.º 3 a 8 de 1929 — Vol. I — 2.ª Série — N.º 3 a 4 e 5 de 1941 — Vol. I — 2.ª Série — N.º 6 a 11 e 12 de 1941 — Vol. I — 3.ª Série de 1964 a 1979 — Custo de cada exemplar — \$ 3,00.
- CADERNETA DE IDENTIFICAÇÃO M/1 — \$ 0,20.
- CADERNETA PARA REQUISIÇÕES DE IMPRESSOS A IMPRENSA NACIONAL — \$ 1,50.
- CADERNO DE ENCARGOS PARA O FORNECIMENTO E RECEPÇÃO DE POZOLANAS — \$ 1,50.
- CADERNO DE ANOTAÇÕES DOS TRABALHOS DE BETÃO ARMADO — \$ 1,50.
- CARTA DE CURSO GERAL DOS LICEUS — 5.º e 7.º ano — \$ 2,00 cada.
- CASAS PARA FUNCIONÁRIOS — (Legislação respeitante à atribuição de moradias e arrendamento) — \$ 1,50.
- COMISSÃO DE CLASSIFICAÇÃO DOS ESPECTÁCULOS — \$ 1,50.
- CONSELHO SUPERIOR DA POLÍTICA ULTRAMARIANA E GABINETE DOS NEGÓCIOS POLÍTICOS — \$ 0,50.
- CONSTITUIÇÃO DA REPÚBLICA PORTUGUESA — \$ 4,00.
- CÓDIGO DOS SINAIS DE TEMPESTADE — \$ 0,50.
- CONVENÇÃO PARA A PREVENÇÃO DA POLUIÇÃO MARINHA CAUSADA POR OPERAÇÕES DE IMERSÃO DE DETRITOS E OUTROS PRODUTOS — \$ 2,00.
- DECRETOS-LEIS DO GOVERNO DE MACAU — 1978 — \$ 6,00.
- DECRETOS-LEIS DO GOVERNO DE MACAU — 1979 — \$ 22,00.
- DEFESA NACIONAL DO ULTRAMAR PORTUGUÊS — \$ 3,00.
- DICIONÁRIO CHINÊS-PORTUGUÊS:
(Formato de algibeira)
Encadernado em marroquim \$ 7,50
(Formato escolar)
Encadernado em marroquim \$ 20,00
- DICIONÁRIO PORTUGUÊS-CHINÊS:
(Formato escolar)
Um grosso volume de 1866 páginas — \$ 35,00.
(Formato de algibeira)
Encadernado em marroquim \$ 14,00
- DIPLOMA DA ESCOLA TÉCNICA DOS SERVIÇOS DE SAÚDE E ASSISTÊNCIA — \$ 5,00.
- IDEM do Curso Geral de Enfermagem — \$ 5,00.
IDEM do Curso de Auxiliar de Enfermagem — \$ 5,00.
- DIPLOMA DE PROVIMENTO (folha avulsa), cada — \$ 0,50.
- DIPLOMA DO CURSO DA ESCOLA DE ENFERMAGEM DAS F. M. M. — \$ 5,00.
- DIPLOMA ORGÂNICO DA REPARTIÇÃO DOS SERVIÇOS DE PLANEAMENTO E COORDENAÇÃO DE EMPREENHIMENTOS — \$ 1,50.
- DIPLOMA ORGÂNICO DO INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL DE MACAU — \$ 2,50.
- EXTRACTO DA FOLHA DE SERVIÇO — \$ 0,20.
FOLHA DE SERVIÇO — \$ 0,20.
- FORMULÁRIO OFICIAL DE MEDICAMENTOS E DE ARTIGOS DE PENSO — \$ 3,90.
- GUIA MODELO B — \$ 0,10.
- INSTRUÇÕES SOBRE A CLASSIFICAÇÃO ECONÓMICO-ADMINISTRATIVA E FUNCIONAL DAS RECITAS E DESPESAS PÚBLICAS — \$ 6,00.
- ÍNDICE ALFABÉTICO DA LEGISLAÇÃO EM VIGOR NA PROVÍNCIA DE MACAU — 1885-1914 — \$ 1,00.
- JOGO ILÍCITO E USURA NOS CASINOS — \$ 2,00.
- LEIS DO GOVERNO DE MACAU — 1978 — \$ 20,00.
- LEIS DO GOVERNO DE MACAU — 1979 — \$ 8,00.
- LEGISLAÇÃO SOBRE AS CORRIDAS DE GALGOS — \$ 3,00.
- LEGISLAÇÃO SOBRE O COMÉRCIO DE OURO — \$ 1,20.
- LICENÇA PARA ESTABELECIMENTO DE GARAGEM — \$ 2,00.
- METEOLOGY OF CHINA (The), pelo P.º E. Gherzi 2 grossos volumes — \$ 30,00.
- MÉTODO DE PORTUGUÊS PARA USO NAS ESCOLAS CHINESES, pelo Rev. Chantre António Ngan:
1.º volume — \$ 2,50.
Segundo semestre do 1.º ano (2.º volume) — \$ 1,50.
Primeira parte do 2.º volume — A) Livro do aluno (3.º volume) — \$ 3,00.
Primeira parte do 2.º volume — B) Livro de mestre — \$ 1,00.
Segunda parte do 2.º volume (4.º volume) — \$ 5,00.
Primeira parte do 3.º volume (5.º volume) — \$ 3,00.
Método de Português (1.ª edição) Volume 6 — \$ 4,00.
- NOMENCLATURA GRAMATICAL PORTUGUESA — \$ 1,00.
- NORMAS PARA O RECENSEAMENTO E ELEIÇÃO DOS MEMBROS DA ASSEMBLEIA LEGISLATIVA E DO CONSELHO CONSULTIVO DE MACAU — \$ 3,50.
- ORGÂNICA DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA E SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA GERAL — \$ 0,80.
- PORTARIAS DO GOVERNO DE MACAU — 1978 — \$ 7,00.
- PORTARIAS DO GOVERNO DE MACAU — 1979 — \$ 8,00.
- PENSÕES DE APOSENTAÇÃO E DE SOBREVIVÊNCIA (Decreto n.º 52/75, de 8 de Fevereiro) — (em chinês) — \$ 0,70.
- 退休金暨遺屬贍養金 (二月八日第五二 / 七五號國令) 每本定價七角
- REESTRUTURAÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTATÍSTICO — \$ 1,20.
- REGIMENTO DA ASSEMBLEIA LEGISLATIVA — \$ 4,00.
- REGIMENTO DA ASSEMBLEIA LEGISLATIVA (CHINÊS) — \$ 4,00.
- REGIMENTO DO CONSELHO CONSULTIVO — \$ 1,00.
- REGIME PENAL DAS SOCIEDADES SECRETAS — \$ 2,00.
- REGULAMENTO DAS AGÊNCIAS DE VIAGENS E TURISMO (em chinês) — \$ 2,00.
- REGULAMENTO DO ENSINO INFANTIL — \$ 2,50.
- REGULAMENTO DO ENSINO PRIMÁRIO LUSO-CHINÊS — \$ 2,50.
- REGULAMENTO DAS INSTALAÇÕES RADIOLÉCTRICAS — \$ 0,50.
- REGULAMENTO DO CONSELHO DISCIPLINAR — \$ 0,10.
- REGULAMENTO DE DISCIPLINA MILITAR — \$ 3,00.
- REGULAMENTO DA ESCOLA DE PILOTAGEM DE MACAU — \$ 2,00.
- REGULAMENTO DO HOSPITAL CENTRAL CONDE DE S. JANUÁRIO — \$ 2,50.
- REGULAMENTO DA ESCOLA TÉCNICA DOS SERVIÇOS DE SAÚDE DE MACAU — \$ 2,00.
- REGULAMENTO GERAL DOS SERVIÇOS DE SAÚDE DE MACAU — \$ 5,00.
- REGULAMENTO DA SECÇÃO DE APOIO ÀS FORÇAS DE SEGURANÇAS DE MACAU, DAS OFICINAS NAVAIS — \$ 1,00.
- REGULAMENTO DO TRABALHO DOS PRESOS FORA DOS ESTABELECIMENTOS PRISIONAIS — \$ 0,50.
- REGULAMENTO DOS SERVIÇOS DO ARQUIVO PROVINCIAL DO REGISTO CRIMINAL E POLICIAL DE MACAU — \$ 0,70.
- REGULAMENTO DA ASSISTÊNCIA NA DOENÇA — TABELA DE PREÇOS POR SERVIÇOS CLÍNICOS, MÉDICO-CIRÚRGICOS, DE ENFERMAGEM, DE RADIOLOGIA, AGENTES FÍSICOS E LABORATORIAIS — \$ 3,00.
- REGULAMENTO DOS BAIRROS SOCIAIS — \$ 1,00.
- REGULAMENTO DA REPARTIÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS CHINESES — \$ 1,50.
- REGULAMENTO DAS OFICINAS NAVAIS — \$ 1,00.
- REGULAMENTO DE ADMISSÃO DO CORPO DE BOMBEIROS — \$ 1,50.
- REORGANIZAÇÃO DOS SERVIÇOS DE REGISTO CRIMINAL DO ULTRAMAR — \$ 0,50.
- REGULAMENTO DA CONTRIBUIÇÃO INDUSTRIAL — \$ 3,00.
- REGULAMENTO DA CONTRIBUIÇÃO INDUSTRIAL (CHINÊS) — \$ 3,00.
- REGULAMENTO DA CONTRIBUIÇÃO PREDIAL URBANA (CHINÊS) — \$ 4,00.
- REGULAMENTO DO IMPOSTO PROFISSIONAL (CHINÊS) — \$ 4,00.
- REGULAMENTO INTERNACIONAL PARA EVITAR ABALROAMENTO NO MAR — 1972 — \$ 4,00.
- SECRETARIA DA ASSEMBLEIA LEGISLATIVA — \$ 2,00.
- TERMO DE POSSE (folha avulsa), cada — \$ 0,50.
- VENDA, EXPOSIÇÃO E EXIBIÇÃO PÚBLICAS DE MATERIAL PORNOGRÁFICO OBSCENO — \$ 1,00.

PREÇO DO PRESENTE SUPLEMENTO \$ 6,80

正 毫 八 元 六 銀 價 張 本

IMPrensa NACIONAL DE MACAU